II

(Akti, katerih objava ni obvezna)

KOMISIJA

SKLEP KOMISIJE

z dne 7. avgusta 2006

o ustanovitvi strokovne skupine za potrebe v okviru politike po podatkih o kriminalu in kazenskem pravosodju

(2006/581/ES)

KOMISIJA EVROPSKIH SKUPNOSTI JE –

ob upoštevanju Pogodbe o Evropski uniji,

ob upoštevanju naslednjega:

(1) Člen 29 Pogodbe o Evropski uniji nalaga Evropski uniji in državam članicam nalogo zagotoviti, da Unija na podlagi tesnejšega sodelovanja zagotovi državljanom visoko stopnjo varstva na območju svobode, varnosti in pravice s preprečevanjem kriminala, organiziranega in drugega, ter bojem proti njemu.

(2) Komisija lahko pri podpiranju oblikovanja usklajene in primerljive statistike Evropske unije o kriminalu in kazenskem pravosodju, ki je nujna za pripravo in spremljanje zakonodaje in politik Skupnosti, kakor je navedeno v Akcijskem načrtu o izvajanju Haaškega programa [1], potrebuje strokovno znanje predstavnikov držav članic in specialistov v okviru svetovalnega organa.

(3) Priprava statističnih podatkov Skupnosti je določena s pravili, vsebovanimi v Uredbi (ES) št. 322/97 z dne 17. februarja 1997 o statističnih podatkih Skupnosti [2], dejavnosti za vzpostavitev statističnih podatkov Skupnosti pa se izvajajo v skladu s statističnim programom Skupnosti in njenimi letnimi programi [3] ob upoštevanju načel, opredeljenih v Evropskem statističnem kodeksu ravnanja, ki ga je sprejel Odbor za statistični program dne 24. februarja 2005 in je priložen Sporočilu Komisije Evropskemu parlamentu in Svetu in Priporočilu Komisije z dne 25. maja 2005 [4] o neodvisnosti, celovitosti in odgovornosti statističnih organov držav članic in Skupnosti.

(4) Strokovno skupino sestavljajo posamezniki, pristojni za proučitev potreb v okviru politike in svetovanje glede učinkovite uporabe kazalnikov in podatkov na področju kriminala in kazenskega pravosodja.

(5) Za člane strokovne skupine je treba določiti pravila o razkritju podatkov ne glede na pravilnik Komisije o varnosti iz Priloge k Sklepu Komisije 2001/844/ES, ESPJ, Euratom [5].

(6) Osebne podatke, ki se nanašajo na člane strokovne skupine, je treba obdelati v skladu z Uredbo (ES) št. 45/2001 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 18. decembra 2000 o varstvu posameznikov pri obdelavi osebnih podatkov v institucijah in organih Skupnosti in o prostem pretoku takih podatkov [6].

(7) Zato je treba ustanoviti *strokovno skupino za potrebe v okviru politike po podatkih o kriminalu in kazenskem pravosodju* ter podrobno določiti njene pristojnosti in sestavo.

---

[1] UL C 198, 12.8.2005, str. 1. Akcijski načrt Sveta in Komisije o izvajanju Haaškega programa za krepitev svobode, varnosti in pravice v Evropski uniji.

[2] UL L 52, 22.2.1997, str. 1.

[3] 2003–2007 Statistični program Skupnosti, kakor je bil s prejet z Odločbo št. 2367/2002/ES Evropskega parlamenta in Sveta z dne 16. decembra 2002 (UL L 358, 31.12.2002, str. 1).

[4] COM(2005) 217 konč. in Priporočilo Komisije o neodvisnosti, celovitosti in odgovornosti statističnih organov držav članic in Skupnosti.

[5] UL L 317, 3.12.2001, str. 1.

[6] UL L 8, 12.1.2001, str. 1.

(8) Z ustanovitvijo te strokovne skupine se ne nadomesti noben sklep.

(9) Člani te strokovne skupine so imenovani najprej za 2-letni mandat, pozneje pa bo Komisija presodila, ali bi bilo potrebno podaljšanje –

SKLENILA:

Člen 1

Komisija je s tem ustanovila *strokovno skupino za potrebe v okviru politike po podatkih o kriminalu in kazenskem pravosodje*, v nadaljnjem besedilu „strokovno skupino".

Člen 2

Naloga

Naloge strokovne skupine so:

— pomagati Komisiji, da pri izvajanju načrta EU o razvoju celostne in skladne strategije EU za oceno kriminala in kazenskega pravosodja [1] vzpostavi sodelovanje med državami članicami in drugimi organizacijami in organi, povezanimi s tem področjem;

— pomagati Komisiji opredeliti potrebe v okviru politike po podatkih o kriminalu in kazenskem pravosodju na ravni EU;

— pomagati Komisiji opredeliti potrebe po oblikovanju enotnih kazalnikov in orodij za oceno kriminala in kazenskega pravosodja;

— pomagati Komisiji oblikovati enotne kazalnike in pri drugih potrebah v zvezi s podatki;

— svetovati Komisiji glede ustreznih raziskovalnih in razvojnih potreb ali rezultatov, ki jih je treba upoštevati pri dejavnostih za izvedbo načrta EU;

— svetovati Komisiji glede sodelovanja s predstavniki zasebnega in akademskega sektorja ali drugih ustreznih sektorjev, da bi bili ustrezno znanje in izkušnje lahko vključeni v dejavnosti za izvedbo navedenega načrta EU.

[1] Sporočilo Komisije Evropskemu parlamentu, Svetu in Evropskemu ekonomsko-socialnemu odboru trenutno v postopku medsektorskega posvetovanja.

Člen 3

Posvetovanje

Komisija se lahko posvetuje s strokovno skupino glede katere koli zadeve, ki se nanaša na kriminal ali kazensko pravosodje, posebno glede opredelitve potreb v okviru politike pri oblikovanju statistike kriminala in kazenskega pravosodja.

Člen 4

Člani – imenovanje

1. Strokovna skupina ima največ 50 članov in vključuje vsaj 40 % članov vsakega spola, izbranih izmed:

(a) nacionalnih javnih organov na področju pravosodja in notranjih zadev držav članic EU, držav pristopnic in kandidatk;

(b) organov Evropske unije ter mrež z ustreznimi strokovnimi izkušnjami in znanjem pri analizi in oblikovanju podatkov o kriminalu in kazenskem pravosodju za namen politike, kakor so Evropska mreža za preprečevanje kriminala (EUCPN); Evropski center za spremljanje drog in odvisnosti (EMCDDA); Eurojust; Delovna skupina načelnikov policije EU (EPCTF); Evropski policijski urad (Europol); Evropska agencija za upravljanje in operativno sodelovanje na zunanjih mejah držav članic Evropske unije (FRONTEX) in Evropski center za spremljanje rasizma in ksenofobije (EUMC); Organizacija za varnost in sodelovanje v Evropi (OVSE);

(c) mednarodne organizacije in nevladne organizacije z ustreznimi strokovnimi izkušnjami in znanjem pri analizi in oblikovanju podatkov o kriminalu in kazenskem pravosodju za namen politike. Te so: Svet Evrope; Skupina za evropski podatkovnik (European Sourcebook Group); Sklad OZN za pomoč otrokom (UNICEF); Urad OZN za droge in preprečevanje kriminala (UNODC); Svetovna zdravstvena organizacija (WHO);

(d) posamezniki s strokovnim znanjem, pridobljenim pri akademskih raziskavah ali v zasebnem sektorju na področju analize in ocene kriminala in kazenskega pravosodja v državah članicah EU, tudi lahko postanejo člani strokovne skupine.

2. Generalni direktorat za pravosodje, svobodo in varnost Komisije imenuje člane strokovne skupine izmed strokovnjakov specialistov, usposobljenih za področja, navedena v členih 2 in 4(1). V skladu s členom 4(1)(a), (b) in (c) člane predlagajo organi ali organizacije, v skladu s členom 4(1)(d) pa so člani predlagani izmed kandidatov, ki so se odzvali na razpis za prijave.

Vsaka država članica, država pristopnica in kandidatka predlaga za članstvo dve osebi (obeh spolov), od katerih Komisija imenuje eno. Nadomestni člani strokovne skupine so imenovani v enakem številu in pod istimi pogoji kakor člani. Nadomestni člani avtomatično nadomeščajo člane, ki so odsotni.

3. Člani so imenovani v skladu s členom 4(1)(a), (b) in (c) kot predstavniki javnih organov ali nevladnih organizacij. Člani, ki so imenovani v skladu s členom 4(1)(d), delujejo v svojem imenu ter Komisiji svetujejo neodvisno in brez kakršnega koli zunanjega vpliva.

4. Člani strokovne skupine opravljajo svoje dolžnosti vse dotlej, dokler niso zamenjani ali se jim izteče mandat.

5. Člani, ki ne morejo več učinkovito prispevati k delu strokovne skupine, dajo odpoved ali ne upoštevajo pogojev iz prve ali druge točke tega člena ali člena 287 Pogodbe o ustanovitvi Evropske skupnosti, so lahko zamenjani za preostali čas do izteka mandata.

6. Člani, imenovani kot posamezniki (zgornja točka 3), vsako leto podpišejo izjavo, s katero se zavežejo, da bodo delovali v javnem interesu, in izjavo, v kateri navedejo, ali obstaja morebitni interes, ki bi lahko negativno vplival na njihovo nepristranskost, ali ne.

7. Imena članov, ki so imenovani kot posamezniki, so objavljena na spletni strani GD za pravosodje, svobodo in varnost ter v *Uradnem listu Evropske unije*, seriji C. Imena članov so zbrana, obdelana in objavljena v skladu z določbami Uredbe (ES) št. 45/2001.

Člen 5

Delovanje

1. Strokovni skupini predseduje Komisija.

2. Komisija usklajuje dejavnosti strokovne skupine z dejavnostmi ustrezne delovne skupine za statistiko kriminala in kazenskega pravosodja, ki jo bo ustanovil Eurostat v okviru statističnega programa Skupnosti in bo zastopala statistične organe držav članic. Komisija je odgovorna za skladnost dela obeh skupin in si prizadeva, kadar je to mogoče, organizirati skupne sestanke ali sestanke, ki so istega dne.

3. Komisija usklajuje ustrezne vidike dejavnosti strokovne skupine z drugimi dejavnostmi Komisije na tem področju.

4. S privolitvijo Komisije se za proučitev posebnih vprašanj v okviru nalog, ki jih določi strokovna skupina, lahko ustanovijo podskupine z največ 15 člani; podskupine se razpustijo takoj, ko so te naloge opravljene.

5. Predstavnik Komisije lahko prosi strokovnjake ali opazovalce, tudi tiste iz tretjih držav, ki posebno dobro obvladajo strokovno tematiko dnevnega reda, da sodelujejo v razpravah strokovne skupine ali podskupin, kadar je to koristno in/ali potrebno.

6. Informacije, pridobljene v okviru sodelovanja pri razpravah skupine ali podskupine, se ne smejo razkriti, če se po mnenju Komisije nanašajo na zaupna vprašanja.

7. Strokovna skupina in njene podskupine se na povabilo Komisije in v skladu s postopki in časovnim razporedom, ki jih določi Komisija, običajno sestanejo v prostorih Komisije. Komisija zagotovi tajniške storitve. Sestankov skupin in njenih podskupin se lahko udeležujejo drugi zainteresirani uradniki Komisije.

8. Strokovna skupina sprejme svoj poslovnik na podlagi standardnega poslovnika, ki ga je sprejela Komisija [1].

9. Komisije lahko na spletnih straneh ali drugod objavi morebiten povzetek, sklep, delni sklep ali delovni dokument strokovne skupine, in sicer v jeziku izvirnika zadevnega dokumenta.

[1] SEC(2005) 1004, Priloga III.

Člen 6

Stroški sestankov

Komisija povrne potne stroške ter, kadar je to ustrezno, stroške bivanja članov, strokovnjakov in opazovalcev v okviru dejavnosti skupine v skladu s pravilnikom Komisije o nadomestilih za zunanje strokovnjake.

Člani, strokovnjaki in opazovalci za opravljeno delo niso plačani.

Stroški sestankov so povrnjeni v mejah letnih proračunskih sredstev, ki jih pristojne službe Komisije dodelijo skupini.

Člen 7

Uporaba

Ta sklep začne veljati z dnem objave v *Uradnem listu Evropske unije*.

V Bruslju, 7. avgusta 2006

Za Komisijo

Franco FRATTINI

Podpredsednik